

TrendLine

ANHANG:

Aufstellhinweise, Lieferumfang / Stückliste und Technische Daten

Kaminofen „Werkstattofen K6“

UNI-1000

EAN Nr.: 2077742001013

“Dieses Produkt eignet sich nicht als Hauptheizgerät”

Lieferumfang / Stückliste:

Zum Lieferumfang zählen:

1. Werkstattofen K6
2. Kalte Hand
3. Allgemeine Bedienungsanleitung (BDA)
4. Technische Daten und Aufstellanleitung

Einstellungen bei Nennwärmeleistung:

Brennstoff	Betriebsart	Primärluftschieber unten an der Tür	Sekundärluftschieber an der Geräterückseite
Scheitholz	Zeitbrand	Geschlossen	AUF

Zugelassene Brennstoffe und max. Aufgabemenge:

Brennstoff	Max. Aufgabemenge pro 45 min
Scheitholz	1,2 kg / 45 min
Auflage Scheitholz	Keine Angabe

Beachten sie unbedingt das Abfallverbrennungsverbot! Verwenden Sie niemals andere als die oben genannten, und für diesen Ofen zugelassene Brennstoffe!

Vorgeschriebene Mindestabstände zu brennbaren Materialien:

Gemessen von...	Mindestabstand in cm
der Geräterückseite	20 cm
den Seiten des Gerätes	40 cm
der Vorderseite	80 cm

Vorgeschriebene Mindestabstände zu angrenzenden Wänden, oder sonstigen Hitze reflektierenden Installationen am Aufstellort.

Die Abstände sind insbesondere bei einer Montage des Kaminofens in einer Nische oder Ecke zu berücksichtigen.

Andernfalls kann es zu einem Hitzestau und Schäden am Gerät kommen.

Gemessen von...	Mindestabstand in cm
der Geräterückseite	20 cm
den Seiten des Gerätes	40 cm
der Vorderseite	80 cm

Schäden, die durch die Nichtbeachtung der Herstelleranweisungen entstehen, fallen nicht unter die Garantie!

Wichtiger Hinweis bei hochwärmedämmten Wänden:

Bei zu schützenden Wänden und Decken mit einem Wärmedurchgangswert $U < 0,4 \text{ W} / \text{m}^2 \times \text{K}$ sind die oben aufgeführten Mindestabstände um 5 cm zu erhöhen.

Reinigung

Die richtige Wartung und Reinigung des Kaminofens garantiert dessen zuverlässige Funktion und dessen gutes Aussehen.

Die Abgasrohre und der Innenraum des Kaminofens müssen mindestens einmal jährlich gereinigt werden, insbesondere die Rauchgasumlenkplatten oben in der Brennkammer müssen einmal im Jahr entfernt, und mit einem harten Besen, oder ähnlichem beidseitig gereinigt werden.

Sollte Ihr Kaminofen mit einem zusätzlichen Rauchrohr, bzw. Turbulator, ausgestattet sein, ist dieser ebenfalls mindestens 1-mal jährlich zu demontieren und die Komponenten zu reinigen. Informieren sie sich über evtl. zusätzlich notwendige Reinigungsintervalle bei ihrem Schornsteinfeger.

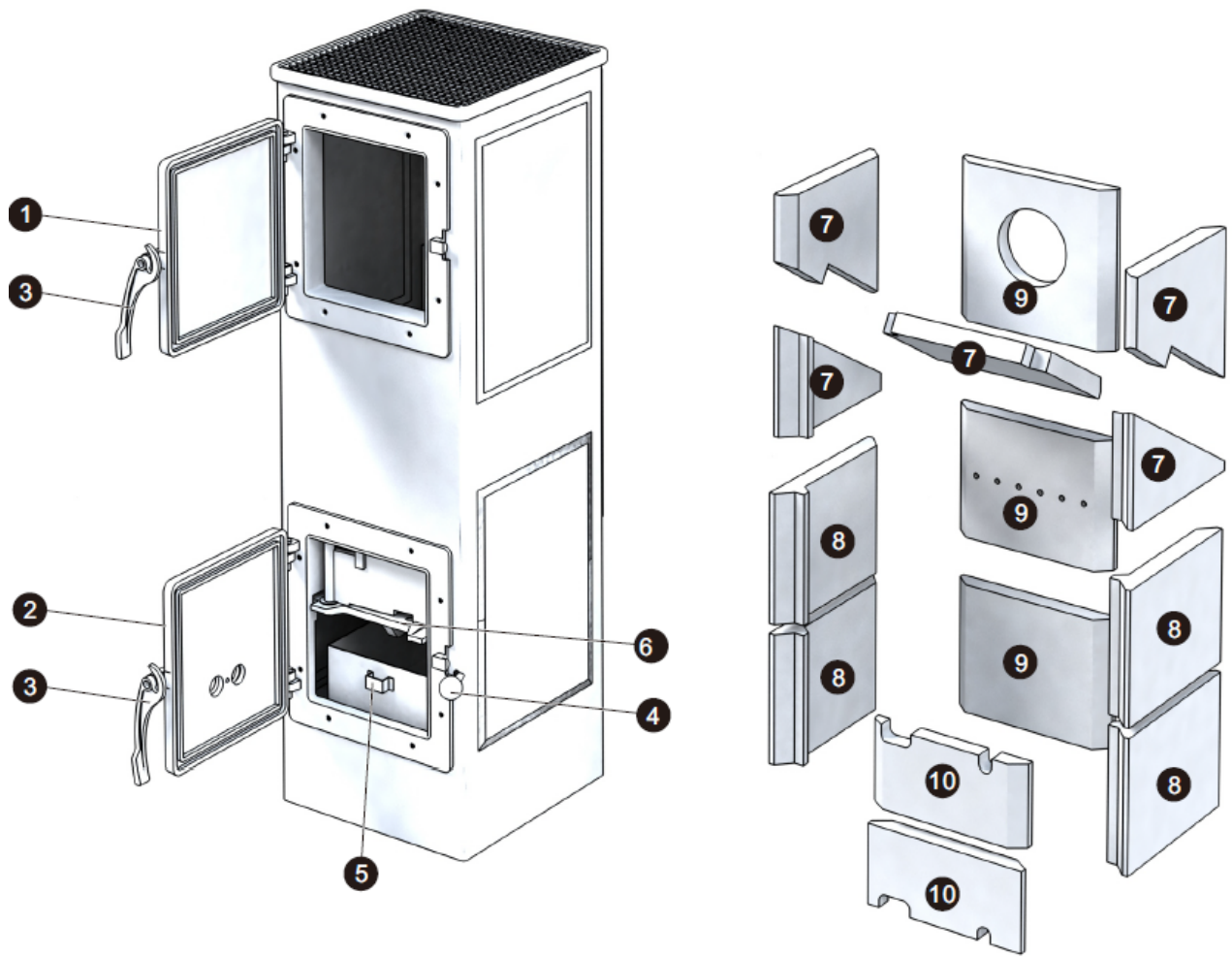
Die lackierten Oberflächen sollten mit einem trockenen und weichen Besen gereinigt werden.

Nachdem die Glasscheibe abgekühlt ist, sollte diese zur Reinigung mit Glasreiniger gereinigt und danach getrocknet werden. Fester, dicker Belag lässt sich mit einem Backofenreiniger entfernen. Vermeiden Sie Kontakt von Glas-/Backofenreiniger mit den Lackflächen des Ofens, da diese Schaden nehmen können.

Verwenden Sie zur Reinigung keine scharfen oder aggressiven Materialien!



Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG Zechenstraße 8 D-66333 Völklingen 22			
EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007 Benannte Prüfstelle Nr. : DBI / 1721 Verwendungszweck: Raumheizung in Gebäuden mit möglicher Heiz-, Brauchwassererwärmung Name: Werkstattofen K6 Artikelnummer : 103196 (UNI-1000) Fertigungsnummer:.....			
Brandsicherheit	erfüllt	Brandverhalten	A1
Sicherheitsabstand zu benachbarten brennbaren Materialien:		Rückseite Seite Vorne	200 mm 400 mm 800 mm
Emission der Verbrennungsprodukte			erfüllt
- CO Emissionen	Scheitholz	0,08 % / 1000 mg/m³	
Oberflächentemperatur			erfüllt
Reinigbarkeit			erfüllt
Abgastemperatur (in der Messstrecke)			
Abgastemperatur im Stutzen			365°C Holz
Wärmeleistung/Energieeffizienz			erfüllt
-Nennwärmeleistung			6,0 kW
-Raumwärmeleistung			6,0 kW
-Wirkungsgrad			81,6 % Holz
Zulässige Brennstoffe	Unbehandeltes Scheitholz		
Eignung zur Mehrfachbelegung			Nein
Emissionen (Anforderung nach AT 15A)		Für Scheitholz	
- CO		614 mg/MJ	
- Staub		18 mg/MJ	
- OGC		52 mg/MJ	
- NO _x		50 mg/MJ	
Vor Inbetriebnahme beachten Sie bitte ausführlich die Bedienungsanleitung. Es dürfen ausschließlich zugelassene Brennstoffe verwendet werden. Geeignet als Zeitbrandfeuerstätte. In Österreich Betrieb nur in Nennlast.			



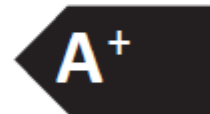


ENERG
енергия · ενεργεια



GLOBUS Fachmärkte
GmbH & Co.KG

UNI 1000



A blue-bordered box containing three icons: a window, a lamp, and a heater. To the right of the box, the text "6,0 kW" is displayed.

ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ · ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE · ENERGI

2015/1186

Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG
Zeichenstraße 8
D-66333 Völklingen

Technische Parameter für Einzelraumheizgeräte für feste Brennstoffe
gemäß deligierte Verordnung (EU) 2015/1186 zur Ergänzung der Richtlinie 2010/30/EU

Modellkennung(en)	Werksttöfen K6 / UNI 1000	
Harmonisierte technische Spezifikationen	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007	
indirekte Heizfunktion	nein	
Direkte Wärmeleistung in kW	6,0	
Brennstoff	Bevorzugter Brennstoff	Sonstige geeignete Brennstoffe
Scheitholz mit einem Feuchtigkeitsgehalt ≤ 25%	ja	ja
Pressholz, Feuchtigkeitsgehalt < 12%	nein	nein
Sonstige holzartige Biomasse	nein	nein
Nicht-holzartige Biomasse	nein	nein
Anthrazit und Trockendampfkohle	nein	nein
Steinkohlenkoks	nein	nein
Schwelkoks	nein	nein
Bituminöse Kohle	nein	nein
Braunkohlebriketts	nein	nein
Trofbriketts	nein	nein
Briketts aus einer Mischung aus fossilen Brennstoffen	nein	nein
Sonstige fossile Brennstoffe	nein	nein
Briketts aus einer Mischung aus Biomasse und fossilen Brennstoffen	nein	nein
Sonstige Mischung aus Biomasse und festen Brennstoffen	nein	nein
Eigenschaften im Betrieb mit bevorzugtem Brennstoff		
Raumheizungs-Jahresnutzungsgrad in %	71,6	
Energieeffizienzindex (EEI)	108,3 = A+	
Wärmeleistung		
Nennwärmeleistung	6,0	kW
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.	kW
Brennstoff -Wirkungsgrad (auf Grundlage des NCV)		
Brennstoff-Wirkungsgrad bei Nennwärmeleistung	81,6	%
Brennstoff-Wirkungsgrad bei Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.	%
Das notifizierte Prüflabor hat nach System 3 die Erstprüfung durchgeführt		
Prüflabor	DBI	
Prüflabor Nr.	DBI 1721	
Prüfbericht Nr.	F 14/06/0278	

Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG
Zeichenstraße 8
D-66333 Völklingen

Erforderliche Angaben zu Festbrennstoff-Einzelraumheizgeräten
gemäß Verordnung (EU) 2015/1185 zur Durchführung der Richtlinie 2009/125/EG

Modellkennung(en)	Werkstattöfen K6 / UNI 1000						
Harmonisierte technische Spezifikationen und Normen	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007 Verordnung(EU) 305/2011						
indirekte Heizfunktion	nein						
Direkte Wärmeleistung in kW	6,0						
Brennstoff	Bevorzugter Brennstoff	Sonstige geeignete Brennstoffe	Raumheizungs-Jahresnutzungsgrad in %	Raumheizungs-Emissionen bei Nennwärmeleistung			
				PM	OGC	CO	No _x
				mg/Nm ³ (13% O ₂)			
Scheitholz mit einem Feuchtigkeitsgehalt ≤ 25%	ja	ja	71,6	29	83	1000	79
Pressholz, Feuchtigkeitsgehalt < 12%	nein	nein					
Sonstige holzartige Biomasse	nein	nein					
Nicht-holzartige Biomasse	nein	nein					
Anthrazit und Trockendampfkohle	nein	nein					
Steinkohlenkoks	nein	nein					
Schwelkoks	nein	nein					
Bituminöse Kohle	nein	nein					
Braunkohlebriketts	nein	nein					
Torfbriketts	nein	nein					
Briketts aus einer Mischung aus fossilen Brennstoffen	nein	nein					
Sonstige fossile Brennstoffe	nein	nein					
Briketts aus einer Mischung aus Biomasse und fossilen Brennstoffen	nein	nein					
Sonstige Mischung aus Biomasse und festen Brennstoffen	nein	nein					
Eigenschaften im Betrieb mit bevorzugtem Brennstoff							
Wärmeleistung							
Nennwärmeleistung	6,0			kW			
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.			kW			
Thermischer Wirkungsgrad (auf Grundlage des NCV)							
Thermischer Wirkungsgrad bei Nennwärmeleistung	81,6			%			
Thermischer Wirkungsgrad bei Mindestwärmeleistung (Richtwert)	N.A.			%			
Das notifizierte Prüflabor hat nach System 3 die Erstprüfung durchgeführt							
Prüflabor	DBI						
Prüflabor Nr.	DBI 1721						
Prüfbericht Nr.	F 14/06/0278						

Hilfsstromverbrauch / Auxiliary electricity consumption {F4}				Art der Wärmeleistung / Raumtemperaturkontrolle / Type of heat output/room temperature control {F2}	
Bei Nennwärmeleistung / At nominal heat output	<i>el max</i>	--	kW	Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle (0%) / <i>single stage heat output, no room temperature control</i>	JA / <i>yes</i>
Bei Mindestwärmeleistung / At minimum heat output	<i>el min</i>	--	kW	zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle (1%) / <i>two or more manual/stages, no room temperature control</i>	NEIN / <i>no</i>
Im Bereitschaftszustand / In standby mode	<i>el sb</i>	--	kW	Raumtemperaturkontrolle mittels eines mechanischen Thermostats (2%) / <i>with mechanic thermostat room temperature control</i>	NEIN / <i>no</i>
Leistungsbedarf der Pilotflamme / Permanent pilot flame power requirement (F5)				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle (4%) / <i>with electronic room temperature control</i>	NEIN / <i>no</i>
Leistungsbedarf der Pilotflamme (soweit vorhanden) / Pilot flame power requirement (if applicable)	<i>P pilot</i>	N.A.	kW	mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle und Tageszeitregelung (6%) / <i>with electronic room temperature control plus day timer</i>	NEIN / <i>no</i>
				mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung (7%) / <i>with electronic room temperature control plus week timer</i>	NEIN / <i>no</i>
				Sonstige Regelungsoptionen/ Other control options (F3)	
				Raumtemperaturkontrolle mit Präsenzerkennung (1%) / <i>room temperature control, with presence detection</i>	NEIN / <i>no</i>
				Raumtemperaturkontrolle mit Erkennung offener Fenster (1%) / <i>room temperature control, with open window detection</i>	NEIN / <i>no</i>
				mit Fernbedienungsoption (1%) / <i>with distance control option</i>	NEIN / <i>no</i>

(* PM = Staub, OGC = gasförmige organische Verbindungen, CO = Kohlenmonoxid, NOx = Stickoxide / PM = particulate matter, OGCs = organic gaseous compounds, CO = carbon monoxide, NOx = nitrogen oxides)

Technische Daten

Kaminofen- Modell	Heiz- Leistu- ng in kW	Wirkun- gsgrad In %	EEI Energief- effizienz- index	Bauart	Rauchrohr- Durch- Messer in mm	Höhe in mm	Breite in mm	Tiefe in mm	Gewic- ht in kg	Anschlusshöhe des Ofens zur Bestimmung des Rauchrohranschl- usses (Unterkante Rauchrohrstutze- n) in mm	Daten für den Schornsteinfegermeister zur Berechnung des Schornsteines		
											Abgasmassen- strom g/s	Abgastempe- ratur am Stutzen in C°	Mindest Abgasförderdruck In Pa
Werkstattofen K6													
Scheitholz	6,0	81,6	108	A1	120	887	290	290	45	696	4,5	365	12 Pa

TrendLine

APPENDIX:

Installatie-instructies, leveringsomvang / onderdelenlijst en technische gegevens

Kachel "Workshop kachel K6"

UNI-1000

EAN Nr.: 2077742001013

"Dit product is niet geschikt als hoofdverwarming"

Leveringsomvang / onderdelenlijst:

De leveringsomvang omvat:

1. Werkplaats kachel K6
2. Koude hand
3. Algemene gebruikershandleiding (BDA)
4. Technische gegevens en installatie-instructies

Instellingen voor nominale warmteafgifte:

Brandstof	Wijze	Primaire luchtschuif aan de onderkant van de deur	Secundaire luchtschuifregelaars aan de achterkant van het apparaat
Logs	Tijdsbrand	Gesloten	op

Toegestane brandstoffen en maximale voederhoeveelheid:

Brandstof	voerhoeveelheid per 45 min
Logs	1,2 kg / 45 min
Uitgave van logboeken	Niet gespecificeerd

Houd je aan het verbod op afvalverbranding! Gebruik nooit andere brandstoffen dan de hierboven genoemde en goedgekeurde voor deze oven!

Voorgeschreven minimale afstanden tot brandbare materialen:

Gemeten door...	Minimale afstand in cm
de achterkant van het apparaat	20 cm
de zijkanten van het apparaat	40 cm
van de voorkant	80 cm

Voorgeschreven minimumafstanden tot aangrenzende wanden of andere warmtereflecterende installaties op de installatieplaats.

De afstanden moeten met name in aanmerking worden genomen bij het monteren van de kachel in een nis of hoek.

Anders kan warmteopbouw en schade aan het apparaat optreden.

Gemeten door...	Minimale afstand in cm
de achterkant van het apparaat	20 cm
de zijkanten van het apparaat	40 cm
van de voorkant	80 cm

Schade veroorzaakt door het niet naleven van de instructies van de fabrikant valt niet onder de garantie!

Belangrijke opmerking voor sterk thermisch geïsoleerde wanden:

Om wanden en plafonds te beschermen met een warmteoverdrachtswaarde $U < 0,4 \text{ W / m}^2 \times \text{K}$, moeten de hierboven vermelde minimumafstanden met 5 cm worden verhoogd.

Reiniging

Goed onderhoud en reiniging van de kachel garandeerde de betrouwbare werking en het goede uiterlijk.

De uitlaatpijpen en de binnenkant van de kachel moeten ten minste eenmaal per jaar worden gereinigd, met name de rookgasafbuigingsplaten aan de bovenkant van de verbrandingskamer moeten eenmaal per jaar worden verwijderd en aan beide zijden met een harde bezem of iets dergelijks worden gereinigd.

Als uw kachel is voorzien van een extra rookgasafvoer of turbulator, moet deze ook minimaal 1 keer per jaar worden gedemonteerd en de onderdelen worden gereinigd. Informeer uzelf over eventuele extra reinigingsintervallen bij uw schoorsteenveger.

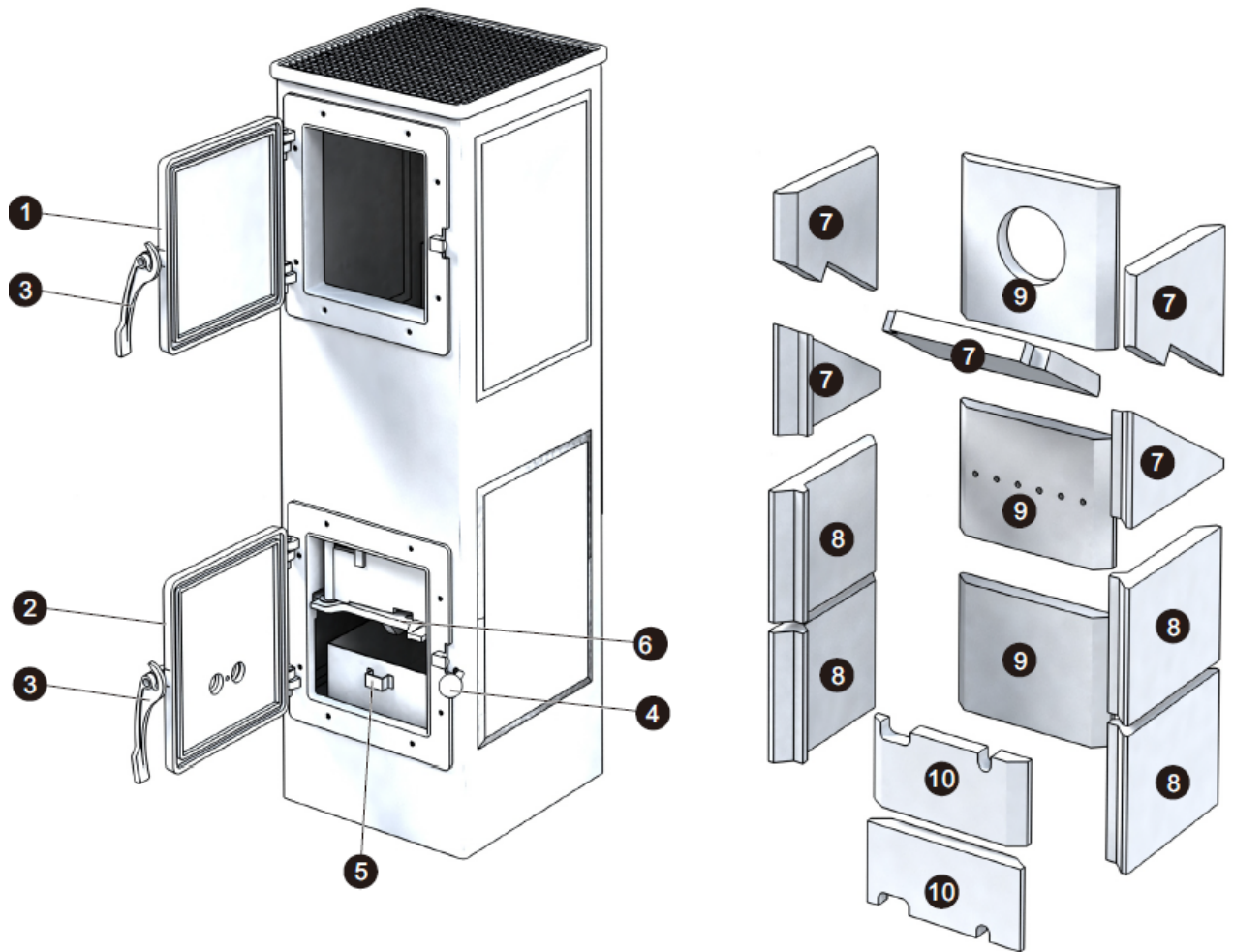
De geverfde oppervlakken moeten worden gereinigd met een droge en zachte bezem.

Nadat de ruit is afgekoeld, moet deze worden gereinigd met glasreiniger voor reiniging en vervolgens worden gedroogd. Stevige, dikke coating kan worden verwijderd met een ovenreiniger. Vermijd contact van glas/ovenreiniger met de lakoppervlakken van de oven, omdat dit schade kan oplopen.

Gebruik geen scherpe of agressieve materialen voor het reinigen!



Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG Zechenstraße 8 D-66333 Völklingen 22			
EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007 Aangemelde keuringsinstantie nr. : DBI / 1721 Beoogd gebruik: Ruimteverwarming in gebouwen met mogelijke verwarming, warmwaterverwarming Naam: Werkplaats Oven K6 (UNI-1000) Artikel : 103196 Productienummer:.....			
Brandveiligheid	Vervuld	Brand	A1
Veiligheidsafstand tot de burens brandbare materialen:		Terug Kant Vooraan	200 mm 400 mm 800 mm
Emissie van verbrandingsproducten			Vervuld
- CO-uitstoot	Logs	0,08 % / 1000 mg/m ³	
Oppervlaktetemperatuur			Vervuld
Reinigbaarheid			Vervuld
Uitlaatgastemperatuur (in het meetgedeelte)			
Uitlaatgastemperatuur in mondstuk			365°C Hout
Thermische prestaties/energie-efficiëntie			Vervuld
-Nominale warmteafgifte			6,0 kW
-Prestaties van de verwarming van de ruimte			6,0 kW
-Efficiëntie			81,6 % Hout
Toegestane brandstoffen:	Onbehandelde boomstammen		
Geschiktheid voor meerdere opdrachten:			Nee
Emissies (vereiste volgens AT 15A)		Voor logboeken	
- CO		614 mg/MJ	
- Stof		18 mg/MJ	
- OGC		52 mg/MJ	
- NO _x		50 mg/MJ	
Raadpleeg voordat u de inbedrijfstelling uitvoert de gebruiksaanwijzing in detail. Alleen toegestane brandstoffen mogen worden gebruikt. Geschikt als tijdbrandhaard. In Oostenrijk alleen bij nominale belasting.			



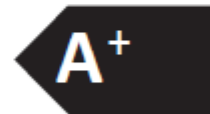


ENERG
енергия · ενεργεια



GLOBUS Fachmärkte
GmbH & Co.KG

UNI 1000



A blue-bordered box containing three icons: a window, a lamp, and a heater. To the right of the box, the text **6,0** kW is displayed.

ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ · ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE · ENERGI

2015/1186

Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG
Zechenstraße 8
D-66333 Völklingen

Technische parameters voor toestellen voor lokale ruimteverwarming die vaste brandstoffen gebruiken

overeenkomstig Richtlijn (EU) 2015/1186 tot aanvulling van Richtlijn 2010/30/EU

Modelidentificatie(s)	werkplaats oven K6 / UNI 1000	
Geharmoniseerde technische specificaties	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007	
indirecte verwarmingsfunctie	Nee	
Directe warmteafgifte in kW	6,0	
Brandstof	Voorkeursbrandstof	Andere geschikte brandstoffen
Boomstammen met een vochtgehalte ≤ 25%	Ja	Ja
Geperst hout, vochtgehalte < 12%	Nee	Nee
Andere houtachtige biomassa	Nee	Nee
Niet-houtachtige biomassa	Nee	Nee
Antraciet en droge stoomkolen	Nee	Nee
Cokeskolen	Nee	Nee
Schwelkoks	Nee	Nee
Bitumineuze steenkool	Nee	Nee
Bruinkoolbriketten	Nee	Nee
Trofbriquettes	Nee	Nee
Briketten uit een mengsel van fossiele brandstoffen	Nee	Nee
Andere fossiele brandstoffen	Nee	Nee
Briketten uit een mengsel van biomassa en fossiele brandstoffen	Nee	Nee
Ander mengsel van biomassa en vaste brandstoffen	Nee	Nee
Kenmerken in bedrijf met voorkeursbrandstof		
Jaarlijks rendement ruimteverwarming in %	71,6	
Energie-efficiëntie-index (EEI)	108,3 = A+	
Warmteafgifte		
Nominale warmteafgifte	6,0	kW
Minimale warmteafgifte (richtlijn)	N.A.	kW
Brandstofefficiëntie (gebaseerd op ncV)		
Brandstofefficiëntie bij nominale warmtemeting	81,6	%
Brandstofefficiëntie bij minimale warmtemeting (richtwaarde)	N.A.	%
Het aangemelde testlaboratorium heeft de eerste test uitgevoerd overeenkomstig systeem 3		
Laboratorium	DBI	
Test laboratorium nr.	DBI 1721	
Testrapport Nr.	F 14/06/0278	

Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG
Zechenstraße 8
D-66333 Völklingen

Vereiste informatie over toestellen voor lokale ruimteverwarming die vaste brandstoffen gebruiken

overeenkomstig Verordening (EU) 2015/1185 tot uitvoering van Richtlijn 2009/125/EG

Modelidentificatie(s)	werkplaats oven K6 / UNI 1000						
Geharmoniseerde technische specificaties en normen	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007 Decreet(EU) 305/2011						
indirecte verwarmingsfunctie	nee						
Directe warmteafgifte in kW	6,0						
Brandstof	Voorkeursbrandstof	Andere geschikte brandstoffen	Jaarlijks rendement ruimteverwarming in %	Emissies van ruimteverwarming bij nominale warmteafgifte			
				PM	OGC	CO	No _x
				mg/Nm ³ (13% O ₂)			
Boomstammen met een vochtgehalte ≤ 25%	ja	ja	71,6	29	83	1000	79
Geperst hout, vochtgehalte < 12%	nee	nee					
Andere houtachtige biomassa	nee	nee					
Niet-houtachtige biomassa	nee	nee					
Antraciet en droge stookkolen	nee	nee					
Cokeskolen	nee	nee					
Schwelkoks	nee	nee					
Bitumineuze steenkool	nee	nee					
Bruinkoolbriketten	nee	nee					
Turfbriketten	nee	nee					
Briketten uit een mengsel van fossiele brandstoffen	nee	nee					
Andere fossiele brandstoffen	nee	nee					
Briketten uit een mengsel van biomassa en fossiele brandstoffen	nee	nee					
Ander mengsel van biomassa en vaste brandstoffen	nee	nee					
Kenmerken in bedrijf met voorkeursbrandstof							
Warmteafgifte							
Nominale warmteafgifte	6,0			kW			
Minimale warmteafgifte (richtlijn)	N.A.			kW			
Thermisch rendement (gebaseerd op ncv)							
Thermisch rendement bij nominale warmteafgifte	81,6			%			
Thermisch rendement bij minimale warmteafgifte (richtwaarde)	N.A.			%			
Het aangemelde testlaboratorium heeft de eerste test uitgevoerd overeenkomstig systeem 3							
Laboratorium	DBI						
Test laboratorium Nr.	DBI 1721						
Testrapport Nr.	F 14/06/0278						

Extra stroomverbruik / Auxiliary electricity consumption {F4}				Type warmteafgifte / kamertemperatuurregeling / Type of heat output/room temperature control {F2}	
Bij nominale warmteafgifte / At nominal heat output	<i>el max</i>	--	kW	Eentraps warmteafgifte, geen Kamertemperatuurregeling {0%}/ single stage heat output, no room temperature control	JA / yes
Minimaal warmteafvoer/ At minimum heat output	<i>el min</i>	--	kW	twee of meer handmatige fasen, geen Ra umtemper bij urkont rolle (1%)/ two or more manual/stages, no room temperature control	NEE / no
In stand-bymodus / In standby mode	<i>el sb</i>	--	kW	Kamertemperatuurregeling door middel van een mechanische thermostaat (2%) / with mechanic thermostat room temperatur control	NEE / no
Prestatie-eisen van de waakvlam / Permanent pilot flame power requirement {F5}				met elektronische kamertemperatuurregeling (4%) / with e/ectronic room temperature control	NEE / no
Vermogen van de waakvlam (voor zover beschikbaar) / Pilot flame power requirement (if applicable)	<i>P pilot</i>	N.A.	kW	met elektronische kamertemperatuurregeling en tijd van de dagregeling (6%)/ with e/ectronic room tem perature control plus day timer	NEE / no
				met electieve ruis bij urko nt rolle en doordeweekse regeling (7%)/ with electro- nie room temperature control plus week timer	NEE / no
				Andere besturingsopties / Other control options {F3}	
				Kamertemperatuurregeling met Aanwezigheidsherkenning (1%) / room temperature control, with presence detection	NEE / no
				Kamertemperatuurregeling met detectie open raam (1%)/ room temperature control, with open window detection	NEE / no
				met afstandsbediening (1%) / with distance control option	NEE / no

(*) PM = Stof, OGC = gasvormige organische bindingen, CO = Koolmonoxide, NOx = Stikstofoxiden / PM = particulate matter, OGCs = organic gaseous compounds, CO = carbon monoxide, NOx = nitrogen oxides

Technische Daten

Fornuis Model	Verwarming Prestatie in kW	Efficiëntie	EEl	Ontwerpen	Rookgasafvoer Door-Mes	Hoogte	Breedte	Diepte	Gewicht	Aansluiting van de oven voor het bepalen van de rookgasaansluiting (onderrand van het rookgasmondstuk)	Gegevens voor de schoorsteenvegermeester voor de berekening van de schoorsteen			
		In %	Energie-efficiëntie-index		in mm	in mm	in mm	in mm	in kg		in mm	Uitlaatgasmassa Actueel g/s	Uitlaatgastemperatuur Ratuur am Stutzen in C°	Minimale uitlaatgasdebietsdruk In Pa
Werkplaats Oven K6														
Onbehandeld Brandhout	6,0	81,6	108	A1	120	887	290	290	45	696	4,5	365	12 Pa	

TrendLine

APPENDICE :

**Instructions d'installation, étendue de
la livraison / liste des pièces et
données techniques**

Fourneau „Four d'atelier K6“

UNI-1000

EAN Nr.: 2077742001013

**« Ce produit ne convient pas comme appareil de chauffage
principal »**

Étendue de la livraison / liste des pièces :

L'étendue de la livraison comprend :

1. Four d'atelier K6
2. Main froide
3. Manuel d'instructions générales
4. Données techniques et instructions d'installation

Paramètres

À la puissance calorifique nominale :

Combustible	Mode	Curseur d'air primaire au bas de la porte	Curseur d'air secondaire sur la porte de la chambre de combustion (porte supérieure)
Bois de chauffage	Feu temporel	Fermé	Au

Carburants autorisés et quantité maximale d'aliments pour animaux :

Combustible	Quantité d'aliments par 45 min
Bois de chauffage	1,2 kilogramme/ 45 compte-rendu
Édition des journaux	Non spécifié

Assurez-vous de respecter l'interdiction de l'incinération des déchets !
N'utilisez jamais d'autres combustibles que ceux mentionnés ci-dessus et
approuvés pour ce four !

Distances minimales prescrites par rapport aux matériaux combustibles:

Mesuré par...	Distance minimale en cm
L'arrière de l'appareil	20 Cm
Les côtés de l'appareil	40 Cm
De l'avant (Plage de rayonnement de la fenêtre de visualisation)	80 Cm

Distances minimales prescrites par rapport aux murs adjacents ou à d'autres installations réfléchissant la chaleur sur le site d'installation.

Les distances doivent être prises en compte notamment lors du montage du poêle dans une niche ou un coin. Sinon, il peut y avoir une accumulation de chaleur et des dommages au germe.

Mesuré par...	Distance minimale en cm
L'arrière de l'appareil	20 cm
Les côtés de l'appareil	40 cm
De l'avant (Plage de rayonnement de la fenêtre de visualisation)	80 cm

Les dommages causés par le non-respect des instructions du fabricant ne sont pas couverts par la garantie !

Note importante pour les murs hautement isolés thermiquement :

Pour que les murs et les plafonds soient protégés par une valeur de transfert de chaleur $U < 0,4 \text{ W} / \text{m}^2 \times \text{K}$, les distances minimales énumérées ci-dessus doivent être augmentées de 5 cm.

Nettoyage

Un entretien et un nettoyage appropriés du poêle garantissent son fonctionnement fiable et sa bonne apparence.

Les tuyaux d'échappement et l'intérieur du poêle doivent être nettoyés au moins une fois par an, en particulier les plaques de déviation des gaz de combustion situées au sommet de la chambre de combustion doivent être retirées une fois par an et nettoyées avec un balai dur ou similaire des deux côtés.

Si votre poêle est équipé d'un conduit de fumée ou d'un turbulateur supplémentaire, celui-ci doit également être démonté au moins 1 fois par an et les composants nettoyés. Informez-vous sur les intervalles de nettoyage supplémentaires chez votre ramoneur.

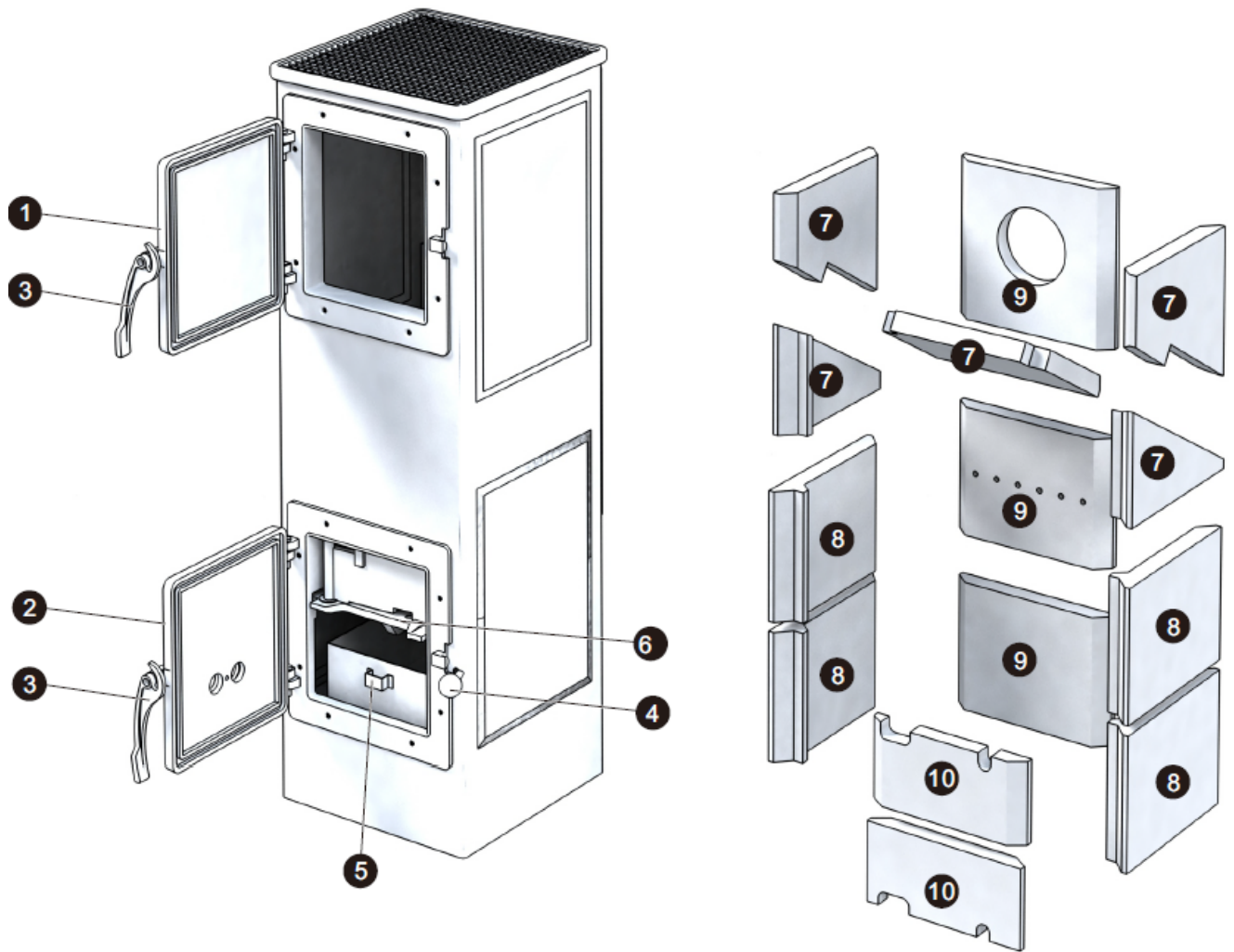
Les surfaces peintes doivent être nettoyées avec un balai sec et doux.

Une fois que la vitre a refroidi, elle doit être nettoyée avec un nettoyant pour vitres pour le nettoyage, puis séchée. Un revêtement ferme et épais peut être enlevé avec un nettoyant pour four. Évitez le contact du nettoyant pour verre / four avec les surfaces laquées du four, car cela peut endommager.

N'utilisez pas de matériaux tranchants ou agressifs pour le nettoyage !



GLOBUS FACHMÄRKTE GmbH & Co. KG ZECHENSTR. 8 66333 VÖLKLINGEN 22			
EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007 Organisme d'essai notifié Nr. : DBI / 1721 Utiliser : Chauffage des locaux dans les bâtiments sans chauffage possible ou chauffage à eau chaude sanitaire Nom : Four d'atelier K6 UNI-1000 Numéro de production :			
Sécurité incendie	Remplies	Feu	A1
Distance de sécurité par rapport aux matériaux combustibles adjacents :		Précédent	200 mm
		Côté	400 mm
		Devant	800 mm
Émission de produits de combustion			Remplies
- Émissions de CO	Journaux	0,08 % / 1000 mg/m ³	
Température de surface			Remplies
Nettoyabilité			Remplies
Température des gaz d'échappement (dans la section de mesure)			
Température des gaz d'échappement dans la buse			365°C Bois
Performance thermique/efficacité énergétique			Remplies
-Puissance calorifique nominale			6,0 kW
-Performances de chauffage des pièces			6,0 kW
-Efficacité			81,6 % Bois
Carburants autorisés :	Journaux non traités		
Aptitude à plusieurs missions :			Non
Avant la mise en service, veuillez vous référer aux instructions d'utilisation en détail. Seuls les carburants autorisés peuvent être utilisés. Convient comme foyer à feu temporel. En Autriche, fonctionnement uniquement en charge nominale.			



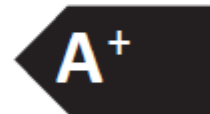


ENERG
енергия · ενεργεια



GLOBUS Fachmärkte
GmbH & Co.KG

UNI 1000



6,0
kW

ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ · ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE · ENERGI

2015/1186

Globus Fachmärkte GmbH & Co.KG
Zeichenstraße 8
D-66333 Völklingen

Paramètres techniques pour les appareils de chauffage décentralisés à combustible solide

conformément à la directive (UE) 2015/1186 complétant la directive 2010/30/UE

Identificateur(s) de modèle	Four d'atelier K6 / UNI 1000	
Spécifications techniques harmonisées	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007	
Fonction de chauffage indirect	Non	
Puissance thermique directe en kW	6,0	
Combustible	Carburant préféré	Autres carburants appropriés
Bûches avec une teneur ≤ humidité de 25%	Oui	Oui
Bois pressé, teneur en humidité < 12%	Non	Non
Autres biomasses ligneuses	Non	Non
Biomasse non ligneuse	Non	Non
Charbon anthracite et vapeur sèche	Non	Non
Coke de charbon	Non	Non
Schwelkoks	Non	Non
Charbon bitumineux	Non	Non
Briquettes de lignite	Non	Non
Trofbriquettes	Non	Non
Briquettes issues d'un mélange de combustibles fossiles	Non	Non
Autres combustibles fossiles	Non	Non
Briquettes issues d'un mélange de biomasse et de combustibles fossiles	Non	Non
Autre mélange de biomasse et de combustibles solides	Non	Non
Caractéristiques en fonctionnement avec le carburant préféré		
Efficacité annuelle du chauffage des locaux en %	71,6	
Indice d'efficacité énergétique (EEI)	108,3 = A+	
Chaleur		
Puissance calorifique nominale	6,0	kW
Puissance thermique minimale (Point de référence)	N.A.	kW
Efficacité énergétique (basée sur ncV)		
Rendement énergétique à la lecture de la chaleur nominale	81,6	%
Rendement énergétique à la lecture minimale de la chaleur (valeur indicative)	N.A.	%
Le laboratoire d'essai notifié a effectué l'essai initial conformément au système 3		
Laboratoire	DBI	
N° de laboratoire d'essai	DBI 1721	
Rapport d'essai n°	F 14/06/0278	

Globus Fachmärkte GmbH & Co.KG
Zechenstraße 8
D-66333 Völklingen

Informations requises sur les appareils de chauffage décentralisés à combustible solide

conformément au règlement (UE) 2015/1185 mettant en œuvre la directive 2009/125/CE

Identificateur(s) de modèle	Four d'atelier K6 / UNI 1000						
Spécifications et normes techniques harmonisées	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007 Décret(EU) 305/2011						
Fonction de chauffage indirect	Non						
Puissance thermique directe en kW	6,0						
Combustible	Carburant préféré	Autres carburants appropriés	Efficacité annuelle du chauffage des locaux en %	Émissions de chauffage des locaux à la puissance calorifique nominale			
				PM	OGC	CO	No _x
				mg/Nm ³ (13% O ₂)			
Bûches avec une teneur ≤ humidité de 25%	Oui	Oui	71,6	29	83	1000	79
Bois pressé, teneur en humidité < 12%	Non	Non					
Autres biomasses ligneuses	Non	Non					
Biomasse non ligneuse	Non	Non					
Charbon anthracite et vapeur sèche	Non	Non					
Coke de charbon	Non	Non					
Schwelkoks	Non	Non					
Charbon bitumineux	Non	Non					
Briquettes de lignite	Non	Non					
Briquettes de tourbe	Non	Non					
Briquettes issues d'un mélange de combustibles fossiles	Non	Non					
Autres combustibles fossiles	Non	Non					
Briquettes issues d'un mélange de biomasse et de combustibles fossiles	Non	Non					
Autre mélange de biomasse et de combustibles solides	Non	Non					
Caractéristiques en fonctionnement avec le carburant préféré							
Chaleur							
Puissance calorifique nominale	6,0					kW	
Puissance calorifique minimale (valeur indicative)	N.A.					kW	
Efficacité thermique (basée sur ncV)							
Efficacité thermique à la puissance thermique nominale	81,6					%	
Efficacité thermique à puissance thermique minimale (valeur indicative)	N.A.					%	
Le laboratoire d'essai notifié a effectué l'essai initial conformément au système 3							
Laboratoire	DBI						
N° de laboratoire d'essai	DBI 1721						
Rapport d'essai n°	F 14/06/0278						

Consommation d'énergie auxiliaire / Auxiliary electricity consumption {F4}				Type de production de chaleur / contrôle de la température ambiante / Type of heat output/room temperature control {F2}	
Puissance calorifique nominale / At nominal heat output	<i>el max</i>	--	kW	Drainage thermique interne, aucun Contrôle de la température ambiante (0%) / single stage heat output, no room temperature control	OUI/ yes
Bei M inde st performance thermique / At minimum heat output	<i>el min</i>	--	kW	Pas ou plus Ra umtemper at urkont rolle (1%) / two or more manual/stages, no room temperature control	NON / no
Dans l'état d'emploi / In standby mode	<i>el sb</i>	--	kW	Ra umtemperat urkon t rolle mittels ein es mechanische Thermostats (2%) / with mechanic thermostat room temperature control	NON / no
Exigences de performance de la flamme pilote / Permanent pilot flame power requirement (F5)				avec contrôle électronique de la température ambiante (4%) / with e/ectronic room temperature control	
Puissance requise de la flamme pilote (dans la mesure où disponible) / Pilot flame power requirement (if applicable)	<i>P pilot</i>	N.A.	kW	avec contrôle électronique de la température ambiante et contrôle de l'heure de la journée (6%) / with e/ectronic room temperature control plus day timer	NON / no
				avec bruit facultatif à urko nt rolle et réglementation en semaine (7%) / with electro- nie room temperature control plus week timer	NON / no
				Autres options de contrôle/ Other control options (F3)	
				Contrôle de la température ambiante avec Détection de présence (1%) / room temperature control, with presence detection	NON / no
				Contrôle de la température ambiante avec detection fenêtre ouverte (1%) / room temperature control, with open window detection	NON / no
				Avec télécommande (1%) / with distance control option	NON / no

(*) PM = Poussière, OGC = composés organiques gazeux, CO = Monoxyde de carbone, NOx = Oxydes d'azote / PM = particulate matter, OGCs = organic gaseous compounds, CO = carbon monoxide, NOx = nitrogen oxides

Spécifications

Fourneau Modèle	Production de chaleur en kW	Efficacité	EEI	Concevoir	Diamètre du conduit de fumée en mm	Hauteur en mm	Largeur en mm	Profondeur en mm	Poids en kilo	Hauteur de raccordement du four pour déterminer le raccord du conduit de fumée (bord inférieur de la buse du conduit de fumée) en mm	Données pour le maître ramoneur pour le calcul de la cheminée		
		en %	Indice d'efficacité énergétique								Masses de gaz d'échappement Courant g/s	Température d'échappement Ratur am Stutzen en C°	Pression minimale débit des d'échappement en Pa
Four d'atelier K6													
Bois de chauffage	5,0	79	104,4	A1	120	910	290	290	52	696	4,21	367	12 Pa